

柳克述編

新 土 耳 其

商務印書館發行

柳克述編

新
土
百
其

商務印書館發行

新 土 耳 其

究必印翻權作著有書此

中華民國十五年三月初版
再版

(回紙面每冊定價大洋三元
布面每冊定價大洋三元

外埠酌加運費匯費

編輯者 柳克述

印發行兼

商務印書館 上海寶山路

發行所

商務印書館 上海及各埠

NEW TURKEY

By

LIU KEH SHU

1st ed., Dec., 1926 2nd ed., Mar., 1929

Paper Cover Price: \$2.00.
Cloth \$3.00. postage extra

THE COMMERCIAL PRESS, LTD., SHANGHAI

ALL RIGHTS RESERVED



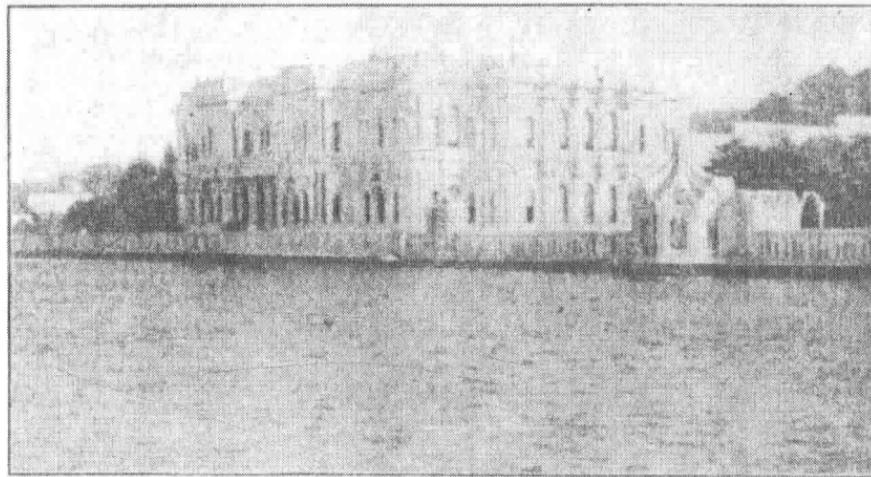
穆斯塔法·凱末爾



美斯伊表代交外其耳士

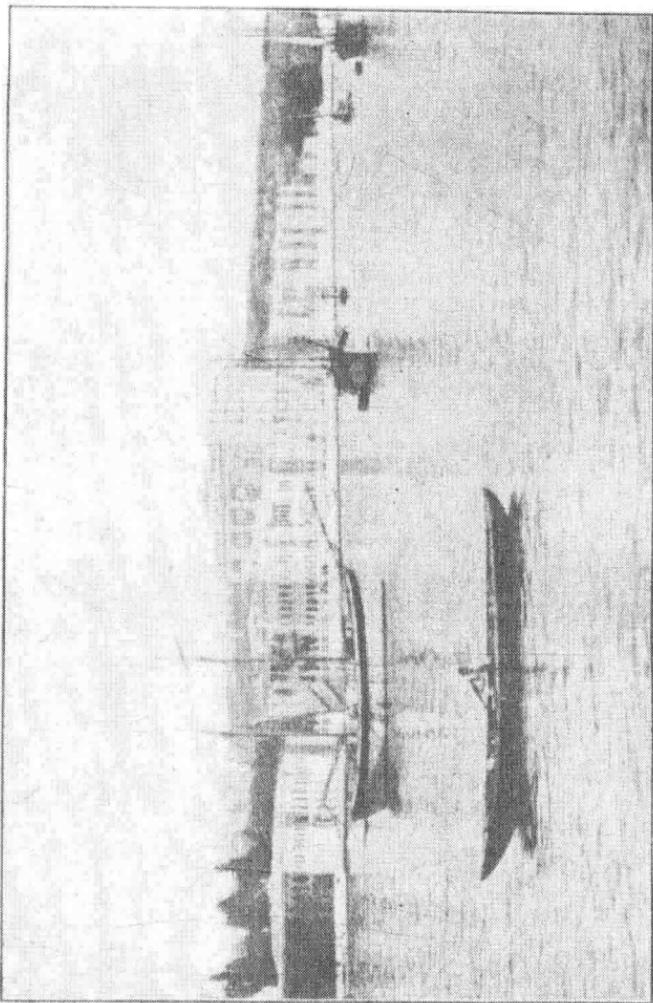


土耳其國立大學

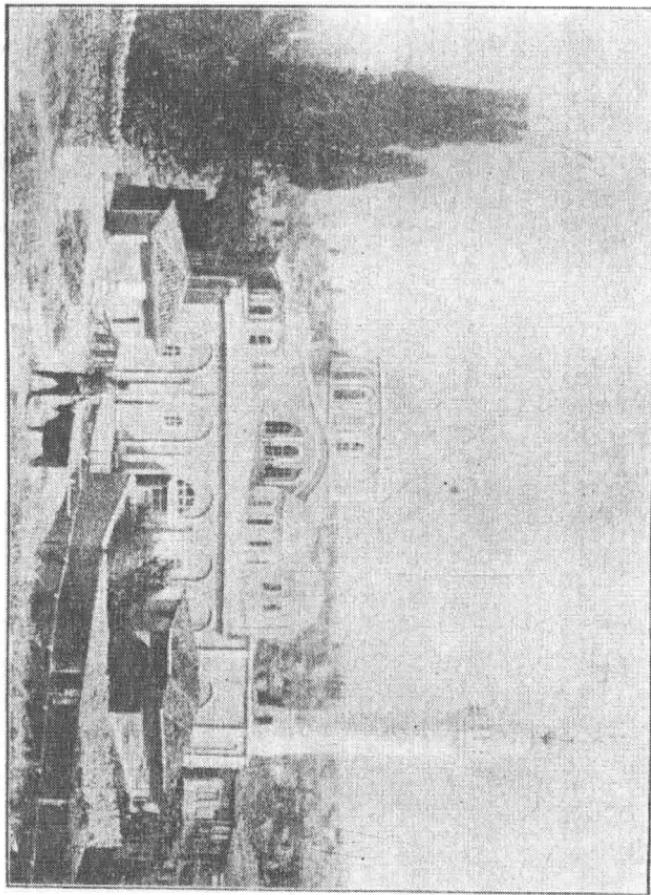


土耳其女子学校

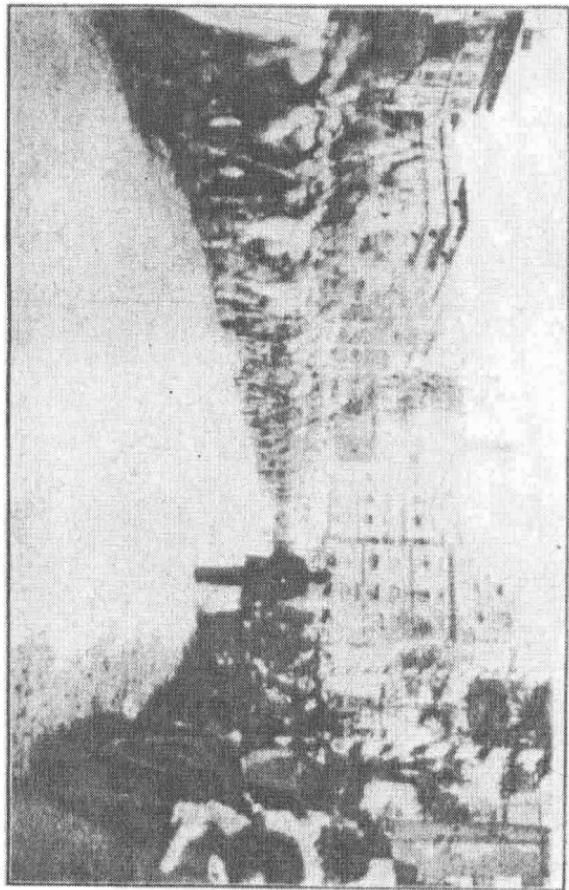
博斯福魯海峽的岸上宮殿



君士坦丁堡的古代历史学家希臘堂



士君入重軍其耳士



自序

自十九世紀帝國主義發達以來，世界政治舞臺上很顯然的有兩大問題：其一是遠東的中國，又其一則是近東的土耳其。中國與土耳其其中間，雖然在地域上有遠東近東之分，一向交涉很少，而實則彼此關係，最屬重要。土耳其被公認為「病夫」，中國與之相同；土耳其飽受帝國主義者在政治經濟文化各方面的侵略，締結不平等條約，喪失一切特別權利，中國亦無不與之相同；既然階級無殊，自然不容漠視。而尤其是最近幾年來，土耳其一般覺悟分子，在革命領袖穆斯塔法·凱末爾 (Mustapha Kemal Pasha) 領導之下，努力前驅，竭誠奮鬥，卒能於四五年間，走上獨立自由的正軌：對外呢，打倒帝國主義在土的一切勢力；對內呢，推翻蘇丹政治和教主制度的絕大權威。這種精神，這種行事，實在是值得我們十分佩服，而且是值得我們十分取法的。本書之作，這就是一個最重要點。

照十五年來中國的情形說，外困於列強，內苦於軍閥，兩重壓迫，日甚一日，大有無可救藥之勢；而實則土耳其當一九一八年冬間歐戰失敗之後，其危機良不下於中國。在那個時候，土耳其的首都被協約國控制了，海軍被封鎖了，陸軍的大部分被解除武裝了，其餘要塞海港、鐵路電信等等，也全然被人家佔據了；君士坦丁堡政府在協約國直接壓力之下，祇是一個傀儡，土耳其完全失掉政治上的重心，紊亂散漫，舉國瓦解，其去亡國，蓋已不過一間。但自一九一九年夏間凱末爾與其國民黨同志在東部小亞細亞揚起革命之旗以後，同德同心，力自振作，一面喚醒

民衆一面運用外交，則情勢已經大變；由是再接再厲，抗禦益猛，土耳其遂終得以轉危而爲安。事在人爲，於斯益信。現在呢，土耳其革命總算已經成功了；但是退一步說，即令土耳其革命還沒有成功，即令凱末爾等起事後旋即大遭敗挫，即令一九二〇年沒有建立新政府，一九二一年沒有找到好幫手，一九二二年沒有擊破希臘軍隊，一九二三年沒有制勝洛桑和會，那都沒有什麼要緊。其唯一解釋，就是因爲土耳其到了一九一九年的時候，已經有了民衆的覺醒了！換一句話說，就是她已經有了新起的生機了！自一九一九年後，土耳其民衆，跟着他們的革命領袖走，不計成敗，不管利鈍，總是朝前的動，朝前的幹；所以即令一時沒有成功，但憑這點「覺醒」，這點「生機」，我們也總可以相信他們必有成功之一日。最可怕的，最無望的，就祇是一般麻木不仁的，頹廢欲死的民族！我們現在應得大家反問一聲，究竟自居何等呢？

我立意研究土耳其問題，起自三年以前；但爲他事所牽，一向進行甚緩。彼時所致力者，除隨時注意土耳其的政治現狀以外，就是開始搜集參考資料。不過生在現代事事落後的中國社會，想要研究一個問題，搜集一些參考資料，也就大非易事！以目前的著述界論，可謂蕭條已極。別的方面暫且不管，即以關於土耳其的說，也就絕沒有看見什麼土耳其史（國別史）、近東問題（外交史）和土耳其的革命（政治史）一類的專著。於是形勢所趨，就祇有一例乞靈於西文書籍之一途。談到西文書籍，自然比起中文的完備多了，不過此中也有兩個難點：其一，目下中國像樣的圖書館，藏書够用的圖書館，簡直寥若晨星；其二，種族的偏見，宗教的歧視，是從來誤解的源泉，所以即

在西洋作家當中也常有戴着顏色眼鏡的論斷和敘述，不是一概可以據爲典要的。今日中國青年的求知欲真不容易滿足喲！

去年冬間，我自己決定劃出一個時期，專門研究現代政治，新土耳其自然就是一個對象；加以年來所得參考資料，亦勉強可以敷用，於是工作隨即開始，而我這三年來久懸未了的心願，也或者可以有一點着落了。以三年前的原定計畫論，我的研究範圍本以土耳其的復興史或革命史部分爲限；但以年來所見，則計畫又已略有變更，決由部分的變爲全部的。這是爲什麼呢？因爲（一）新土耳其部分爲復興史實，固然值得我們研究；但舊土耳其部分，包括更廣，其中如發達史實，被侵略的史實，又何嘗不值得我們研究？（二）談新土耳其的時候，固然也有時涉及舊的部分，但常常是略而不詳，未免使人有茫無頭緒之憾；而尤其是談到近東問題上面，其間淵源甚早，國內又無專書，更非從頭說說不可；所以爲明瞭原委，使對土耳其有一番整個的認識起見，也須兼籌並顧纔是。因此，本書編制，就將土耳其的發達衰落，復興三部史實，一并包括在內，以完成事實上的要求；至之所以仍以新土耳其命名者，則猶是區區景仰鄰邦，警策國人之初意。三四年來如一日也。如遇生活過分匆忙的讀者，以本書較有專門性質爲病，則請酌加變通，僅讀本書第三編土耳其復興史部分亦可。

今日之中華，論者多謂其已至山窮水盡之境；實則壓迫之來，不必絕望，所真堪絕望者，乃在我們自身不思抵抗，不知所以抵抗之道。今人之恆言曰：「弱國無外交」，此真所謂亡國之談也。弱國而無外交，斯舍亡國外無他道。

矣。土耳其之復興，即多得力於外交。凡我國人，最當借鑑。今人又有一普通觀念曰：「軍閥與帝國主義者，均屬強權階級，民衆有何實力，可以把他打倒？」這也是太無志氣的話。現在理論方面，姑嫌冗長不論；即以土耳其經過的事實說，也就不難明瞭。土耳其一向受帝國主義者的侵略和不平等條約的束縛，與中國正是難兄難弟。所有我們最吃虧的什麼割地賠款，什麼領事裁判權，關稅協定權，她都是飽嘗過滋味的；此外如統治土耳其六七百年的蘇丹政府，其專制黑暗，頑固殘暴，也殊不亞於中國之軍閥政治。若是照我們想，土耳其有了這兩重枷鎖，應該是沒有指望的了；但是這幾年來的事實告訴我們，究竟是怎樣的呢？這一次土耳其的革命，以凱末爾等為先鋒，以全體民衆為後盾，對內有普遍的覺醒與一致的團結，對外有奮勇的軍隊與敏捷的外交，各出全力，各下決心，一個生氣勃勃的新土耳其便是這樣艱難締造起來的。我們的地位，與過去的土耳其恰有同病；現在土耳其已經復興了，已經找到新的生命了。祇是我們應該要如何努力喲！

這一年來，為着研究土耳其問題，頗費去我不少的時光和心血；最近半年，更以全力相注：無星期，無例外，每日工作，常在十四小時左右。摯友數輩，有以積勞致疾頻相警告者，至情關切，固然可感；但是，當此變態時期，何能十分自惜？試以個人與社會較，則其輕重之相去可知。但使現在把土耳其復興的真相，就我個人淺陋的見聞所及發表一些出去，能够因此引起讀者的同情，促進國人的聯合增長作戰的見識，擴大覺醒的範圍，俾中國的獨立自由和平等，可以早一天實現，那就是我個人無上的安慰了！勞苦，又算什麼？中華民國十五年十一月五日，柳克述，時在北京。

例言

一本書內容，共分三編：第一編爲土耳其發達史，第二編爲土耳其衰落史，第三編爲土耳其復興史。不過土之建國，迄今已有六百餘年，一例敷陳，未免過佔篇幅；加以本書使命，原與一般史學書籍不盡相同，語其要點，蓋在加意說明帝國主義的如何進攻以及弱小民族的如何自救。因此，本書論述，於第三編較詳，第二編次之，而第一編則甚略。如此配置，似乎較合需要而亦不背初心。

二關於外國人名地名以及特殊名稱的譯音譯法，我國至今尚無公認標準，本書所用，半憑己意，除較通行者外，特錄原文於譯文之後，標以括弧，用供參考；但一名數見者，則標準原文多以第一次爲限。

三本書所用年號，多採公曆，所以利其通行。如歐洲大戰，在中國說是發生於民國三年，而公曆則爲一九一四年之類。

四以過去的政治、經濟、司法、外交各種地位論，土耳其與中國最相類似；現在中國狀況尙陷紛亂，而土耳其對內對外的革命卻已告一段落，艱苦卓絕，卒底於成。尤覺處處可供參考，事事可資效法。惟以作者孤陋寡聞，常苦力不逮，書成自念，乖謬必多，倘荷批評，實爲厚幸！

新土耳其目錄

第一編 土耳其發達史

第一章 土耳其民族的由來與遷徙	一
第一節 土耳其與中國	二
第二節 遷徙的原因與經過	三
第二章 鄂斯曼的建國	五
第一節 土耳其與塞爾柱	五
第二節 鄂斯曼蘇丹	六
第三章 東南歐洲的征服	八
第一節 侵入歐洲的第一步	九
第二節 摩拉德第一的經營	一一
第三節 倍齊德第一	一三

第四節	帖木兒大帝西征	一五
第五節	摩拉德第二	一七
第六節	東羅馬帝國的滅亡	一九
第四章	土耳其帝國全盛時代	一一一
第一節	穆罕默德第二	一一三
第二節	倍齊德第二	一六
第三節	亞非兩洲領土的擴張	一七
第四節	蘇力曼大帝	三二
第五節	土耳其的海上勢力	三八
第二編	土耳其衰落史	
第五章	帝國衰落的初期	四三
第一節	衰落概論	四四
第二節	全盛時代的餘威	五〇

第三節 土耳其與威尼斯.....	五四
第四節 土耳其與匈牙利.....	五六
第六章 十八世紀的俄土交涉	
第一節 俄土交涉緣起.....	六〇
第二節 從卡羅威次條約到柏爾格刺德條約.....	六三
第三節 柏爾格刺德條約後的三十五年.....	六八
第四節 庫恰克開拉齊條約.....	七一
第五節 俄奧聯合與土耳其.....	七三
第七章 近東問題的發端	
第一節 近東問題概論.....	七七
第二節 不加勒斯多條約的前後.....	八二
第三節 希臘革命.....	八八
第四節 歐洲列強的外交活動.....	九一
第五節 武力干涉與俄國的野心.....	九三